多倫多一華裔博士獲本屆良好公民獎

被提名五百 獲獎廿五名

（溫哥華訊）加拿大公民法庭高級法官伊麗莎伯維霍，宣佈今年加拿大公民獎得獎人名單，以嘉獎他們爲良好加拿大公民模範及貢獻的表揚。

被提名者共將近五百名，共廿五名獲獎。其中一位爲多倫多埠華裔人士DR. SHIU LOON KONG。他是安大略省多元文化及公民諮詢顧問委員會主席，服務社會已有二十年之久，在社會、政府、機構中對促進加拿大團結及分享加拿大社會文化，協助將近六萬名移民、難民安居於加拿大，貢獻良多，值得表揚。

評審員共有九名，法官伊麗莎伯維霍擔任評審主席，另其中一名爲華裔博士DR. MIRIAM YU。

這位女博士是紐芬蘭聖約翰埠人，現任紐芬蘭紀念大學教育系教育心理教授，在多元文化工作中甚爲著名，爲中外人士所景仰。她在中國出生，曾在香港及美國密歇根大學任教授，現任加拿大多元文化委員會委員。

公民獎頒發目的，是表揚公認加拿大個人或團體對服務社會，促進公民意義認識價值上有貢獻，以達到公民平等，爲社會服務參予，每年頒予獎狀及楓葉針徽章，作爲嘉獎。

加聯邦內政部長露絲辛波卓，在加京渥太華頒獎演講，強調全體加拿大人應積極參予，使加拿大社會更加良好妥善作出貢獻，使加拿大成爲我們及下一代子孫後代生活更美好的地方。

社信黨領地位繼續受到質疑

核心小組下次開會檢討

（域多利訊）息又稱，麥嘉蒂預算在十月二十至廿二日於班迪頓舉行的社信黨大會之上，提出檢討黨領袖的動議。

不過，麥嘉蒂則否認這項的報導。她認爲，檢討黨領袖是一項很嚴重的問題；在核心小組之內討論會更加適合。

一份溫哥華報章報導稱於一週前辭去經濟發展廳長一職的嘉莉絲麥嘉蒂女士在幕後策動一次批評溫德心作爲黨領的活動。消據悉省長溫德心的領導地位將於下次（八月初）社會信託黨核心小組會議中受到挑戰。

卑詩牛場雙料兇殺

警方偵騎四出緝兇

（溫哥華加新社電）皇家騎警今日在芝高定山區進行地毯式搜索行動，並且搜查一所牛棚，企圖追查於本星期一殺死一對牛場夫婦兇手的綫索及下落。

警方更使用直升機追查這名二十七歲卑詩省紅石地區的居民。這名被形容爲「攜械及危險一的人物涉嫌於劫殺案發生後數小時，在疑兇居住的地區附近用槍劫去一架貨車。

死者是阿歷斯，稍後在泰勒湖地區被發現，而在該區附近有另一輛汽車失踪。

期一死亡，而嘉芙蓮則延至星期二不治。星期四發表的驗屍報告證實嘉芙蓮死於槍傷。較早前，有報告稱她死於心臟病。

負責調查該案的皇家騎警沙展卜麥德烈嘉表示警方已於星期四發出拘捕令，緝拿疑兇丹尼斯積克歸案。他又說，警方相信積克仍然匿藏在芝高定山區。該地區大部份是屬山野叢林，人跡罕至。

星期一在紅石地區被搶去之貨車，則後在泰勒湖地區被發現，而在該區附近有另一輛汽車失踪。

金馬道灣軍事基地歷史文物古跡

爲紀念加華裔軍人當年戰績定爲歷史古跡

（溫哥華訊）加拿大公民法庭高級法官伊麗莎伯維霍，宣佈今年加拿大公民獎得獎人名單，以嘉獎他們爲良好加拿大公民模範及貢獻的表揚。

被提名者共將近五百名，共廿五名獲獎。其中一位爲多倫多埠華裔人士DR. SHIU LOON KONG。他是安大略省多元文化及公民諮詢顧問委員會主席，服務社會已有二十年之久，在社會、政府、機構中對促進加拿大團結及分享加拿大社會文化，協助將近六萬名移民、難民安居於加拿大，貢獻良多，值得表揚。

評審員共有九名，法官伊麗莎伯維霍擔任評審主席，另其中一名爲華裔博士DR. MIRIAM YU。

這位女博士是紐芬蘭聖約翰埠人，現任紐芬蘭紀念大學教育系教育心理教授，在多元文化工作中甚爲著名，爲中外人士所景仰。她在中國出生，曾在香港及美國密歇根大學任教授，現任加拿大多元文化委員會委員。

公民獎頒發目的，是表揚公認加拿大個人或團體對服務社會，促進公民意義認識價值上有貢獻，以達到公民平等，爲社會服務參予，每年頒予獎狀及楓葉針徽章，作爲嘉獎。

加聯邦內政部長露絲辛波卓，在加京渥太華頒獎演講，強調全體加拿大人應積極參予，爲使加拿大社會更加良好妥善作出貢獻，使加拿大成爲我們及下一代子孫後代生活更美好的地方。

（明續）

卑詩省內陸軍事基地，最近已被命名訂定爲歷史文物古跡地區，爲奧勤柯根山省立公園一部份。

當時在該基地接受軍訓現爲退伍軍人的士兵，定期於今年一九八八年九月十七日（星期六）在該地舉行重聚聯歡慶會，共同叙舊，爲袍澤之誼，共叙一堂；並將竪立紀功紀念銅區，以作爲當年爲國自退伍軍人紀功銅區信託基金中撥款資助二千元，以爲在奧勤柯根山省立公園角竪立另一面紀功銅區，表彰加拿大華裔退伍軍人之功勳。

該卑詩省內陸軍事基地，最近已被命名訂定爲歷史文物古跡地區，爲奧勤柯根山省立公園一部份。

當時在該基地接受軍訓現爲退伍軍人的士兵，定期於今年一九八八年九月十七日（星期六）在該地舉行重聚聯歡慶會，共同叙舊，爲袍澤之誼，共叙一堂；並將竪立紀功紀念銅區，以作爲當年爲國自退伍軍人紀功銅區信託基金中撥款資助二千元，以爲在奧勤柯根山省立公園角竪立另一面紀功銅區，表彰加拿大華裔退伍軍人之功勳。（明續）

中華文化中心「明清繪畫」介紹展品

春風拂檻露華濃

蘇六朋人物畫「清平調」

稿來

唐代天寶初年，御苑興慶池東沉香亭畔，木芍藥盛開，玄宗特邀愛妃楊太真乘馬乘輦同至共賞名花，並詔樂工李龜年選梨園弟子，詣亭奏樂，玄宗諭龜年道：「今日對妃子賞名花，怎可復用舊樂？快去召學士李白來。」當時李白剛正在酒肆飲酒酩酊大醉，龜年尋到，急忙促他應召，而李白尚持杯不放說：「我醉欲眠君且去。」龜年只好令隨從擁他出酒肆，攙上馬馳至沉香亭，左推右攙，入見玄宗。唐玄宗以他醉態可掬，特免儀文，令用水噴面，待李白醉醒，玄宗仍命坐着，並命龜年送過金花箋，磨墨蘸毫，遞筆令書李白不愧才華出衆，援筆即寫上了清平調三首：

「雲想衣裳花想容，春風拂檻露華濃。若非群玉山頭見，會向瑤臺月下逢。」

「一枝紅艷露凝香，雲雨巫山枉斷腸。借問漢宮誰得似？可憐飛燕倚新粧。」

「名花傾國兩相歡，常得君王帶笑看。解釋春風無限恨，沉香亭北倚欄杆。」

玄宗命梨園弟子調撫絲竹，促龜年以歌，極盡一時歡樂，由此特別看重李白，李白也認爲這是他一生最得意的時刻。李白五十九歲時作的「贈從弟南平太守之遙」二首詩中的：「翰林秉筆回英盼，麟閣峥嵘誰可見？承恩初入銀臺門，著書獨在金鑾殿。」說的就是指此事，後來高力士以其中「借問漢宮誰得似？可憐飛燕倚新粧」的詩句說是作賤貴妃，挑撥貴妃對李白不滿進行中傷，此是後話。（上）

跌打風濕
周頌堯教授白鶴內外功傳
神效哮喘・鼻敏感・頭頸肩膊背膝關節諸傷痛　免費洽。
東15街 649號
電：872－8720

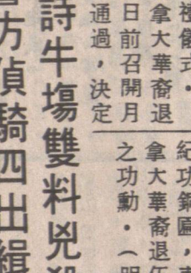
廟公譚
▲域多梨埠唐人街頂樓。
1713½ GOVERNMENT ST., VICTORIA, B.C.
每日上午九點至下午四點
逢星期一下午休息。

中國大預言家 左筆權 現寓溫哥華
前主講華僑之聲電台命相人生・命理信箱節目
精批命理・標準論相・龜卜易卦・天星擇日・精究陰陽風水定向
接批外埠命書
新知舊雨・移玉駕臨
211, 611 MAIN ST., VAN. MANDARIN BDG. B. C. V6A 2V5.
寓溫哥華唐人區緬街611號
文華商業大廈二樓候教（大門口不貼招牌）
電話：(604)681-8008

精美印刷公司現已開始
承接1989年各款月、年曆訂單。
713 East Hastings Street, Vancouver, B. C. Canada.
Tel: (604) 254-4441/2 Fax: 254-4566

CASINO
賭場
輪盤
21點
今晚6時 現在每週七晚開放
Holiday Inn
711 W. Broadway（由HEATHER ST.進入）
Richmond
8440 Bridgeport at #3 Road
Guildford
15330 - 102A Avenue, (Sry.) Across from I.C.B.C.
Langley
20371 - 56th Avenue (look for yellow awnings)
SPONSORED BY YOUR LOCAL CHARITIES

華僑金行
WAH KIU
經營業務
正價買賣 金銀首飾 鑽石玉器 各國金幣 黃白金飾 結婚金牌 款式新穎 鑽石玉器 賀壽金座 精工修理 紅藍寶石 名廠鐘表 專人主理
WAH KIU JEWELLERS LTD.
504 MAIN STREET 華埠VANCOUVER. 電話669—3247


中山安堂
林健龍
占卦算命
能知過去未來・一生人財福占卦五元・口談算命二十元・錄音算命三十元・外埠郵寄算命三十二元・結婚擇日・移居入伙・解簽酬照超幽・招魂・解除災難・祝星來運・七天候教・在住宅
467派亞街
夾積善街
467 PRIOR ST. 夾 JACKSON ST.
電話254-2862 V6A 2G3

HAIDA THEATRE
3215 KINGSWAY • 435-2333
成人電影 出售 錄影帶
性感●香艷●新潮●刺激●
加拿大首創情侶廂座乾淨的戲院
每星期有新戲放映
警告：兩部電影全部與性愛有關性感的電影
WARNING COMPLETELY CONCERNED WITH SEX
最後連映兩場 保證滿意 夫婦九元
BORDELLO
Starring: Pish & Ambrose
LILITH UNLEASHED
Starring: Pish & Ambrose
Coming Soon June 3-9
Devil in miss Jones Part 4
18+ WARNING: Completely concerned with sex
No 1 ADULT CINEMA IN VANCOUVER
SHOWTIMES DAILY: 11 a.m., 1:30, 4:00, 6:30, 8:45 LD Bill

金記
874・0009
內外油漆
土庫間格
屋頂瓦仔
工精價廉

邵氏遠東戲院
德寶院線 684—7733

學堂爆驚喜 觀衆爆口碑
張學友 許冠英 潘南光・林耀聲・劉美君
副片 美男子 吳耀漢 鄭裕玲 沈殿霞 黃韻詩 萬梓良
猛鬼學堂
猛鬼學堂——營造驚嚇許冠英引爆笑彈
本週末 午夜場優先獻映
麥當雄 88激情片鋼
法內情
口碑一致—好！勁
麥當雄・張國忠 出品人 蕭若元 導演
劉德華・葉德嫻・周海媚
黃泰來 領銜演出

龍城戲院
1660 EAST BROADWAY TEL: 872-7171
真材實料 刺激 奇情

娛樂首選
龍虎智多星
副片 霹靂大喇叭 洪金寶 張學友 領銜主演 姜大衛 王祖賢 領衛主演
單線午夜場 本星期五、六 7月15、16日 隆重首映
撞邪先生
鍾鎮濤 鄭裕玲 領銜主演

FOX Cinema
18+
Main at 7th Ave. 874-3116
成人電影院 有冷氣
35 MM 彩色電影
兩部成人電影 Graded XXX
HOLLEYWOOD DREAMS
JOHN HOLMES
JEZEBEL (SPANISH HOLIDAY)
SUSAN YOUNG
WARNING COMPLETELY CONCERNED WITH SEX
B.C.DIRECTOR
放映時間由上午十一時至深夜
特別雙人座 成人$4・50 老人$2・50 夫婦$7・50
五時後免費泊車在戲院後面

三張1對鴛鴦
三對鴛鴦示範

日間世仇 夜晚溫柔
領銜主演 虞冠廷 金燕玲 郭愛 黃錦燊
領銜主演 鍾楚紅 張學友
林建明 梁舜燕 歐可欣 鄭丹瑞 盧業頌 陳嘉寧 李香琴 黃坪 午馬 元奎 西西鳳 司馬燕 關秋鳳
同場加映 偶然 梅艷芳 張國榮 王祖賢